

. TAGLIANDO DI GARANZIA

. Data d'acquisto:

. Modello:

. Matricola:

. Timbro rivenditore:

. Note:

. Condizioni

L'apparecchio acquistato è coperto da garanzia a norma di legge contro tutti gli eventuali difetti di fabbricazione. Durante questo periodo i pezzi difettosi saranno sostituiti gratuitamente purché il difetto non risulti causato da urti, cadute, incendi, cortocircuiti oppure derivanti da un uso improprio della macchina. L'apparecchio non più funzionante regolarmente o le parti difettose dovranno essere inviate in porto franco alla nostra ditta o ai centri di assistenza autorizzati. La spedizione sarà di nostra competenza in porto assegnato all'indirizzo dell'acquirente.



. Informazioni per gli utenti sullo smaltimento di apparecchiature elettriche ed elettroniche obsolete (per i nuclei familiari privati)

Questo simbolo sui prodotti e/o sulla documentazione di accompagnamento significa che i prodotti elettrici ed elettronici usati non devono essere mescolati con i rifiuti domestici generici. Per un corretto trattamento, recupero e riciclaggio, portare questi prodotti ai punti di raccolta designati, dove verranno accettati gratuitamente. In alternativa, in alcune nazioni potrebbe essere possibile restituire i prodotti al rivenditore locale, al momento dell'acquisto di un nuovo prodotto equivalente. Uno smaltimento corretto di questo prodotto contribuirà a far risparmiare preziose risorse ed evitare potenziali effetti negativi sulla salute umana e sull'ambiente, che potrebbero derivare, altrimenti, da uno smaltimento inappropriato. Per ulteriori dettagli, contattare la propria autorità locale o il punto di raccolta designato più vicino. In caso di smaltimento errato di questo materiale di scarto, potrebbero venire applicate delle penali, in base alle leggi nazionali.

Per gli utenti aziendali nell'Unione Europea:

Qualora si desideri smaltire apparecchiature elettriche ed elettroniche, contattare il rivenditore o il fornitore per ulteriori informazioni.

Informazioni sullo smaltimento in nazioni al di fuori dell'Unione Europea:

Questo simbolo è valido solo nell'Unione Europea. Qualora si desideri smaltire questo prodotto, contattare le autorità locali o il rivenditore e chiedere informazioni sul metodo corretto di smaltimento.



Pensata in piccolo...



. Indice

- 2** Introduzione.
Precauzioni d'uso.
- 3** Il prodotto in primo piano: caratteristiche tecniche.
- 4** Elenco funzioni quadrante.
Avvertimenti.
- 5** La macchina all'opera: di fase in fase.
1 Fase: riempimento del serbatoio.
2 Fase: riempimento del fusto inferiore.
- 6** 3 Fase: accensione.
4 Fase: collegamento spinotto conduttore corrente e collegamento bocchettone aspirazione.
5 Fase: regolazione vapore e motore.
- 7** 6 Fase: messa in funzione degli accessori.
- 8** Accessori in dotazione.
- 9** Impugnatura con flessibile ed innesto spinotto.
Manutenzione permanente del flessibile.
Manutenzione del fusto inferiore.
Pulizia del sifone estraibile.
- 10** Spazzola multifunzioni.
Adattamento per aspirazione liquidi.
Adattamento tappeti.
Adattamento universale.
- 11** Tergivetro inglesina aspiravapore mm 150.
Telaio tergovetro.
Telaio setolato.
Tergivetro aspiravapore mm 250.
Prolunghe conduttore vapore.
- 12** Portabocchettina.
Spazzolino in setola diametro mm 30.
Bocchettina mm 80.
Lancia mm 80.
Bottiglia riempimento serbatoio.
- 13** Accessori a richiesta.
- 14** Ferro da stiro.
Asse da stiro.
Battitappeto elettrico.
- 15** Accessori a richiesta solo aspirazione.
- 16** Pressione di lavoro.
Livello dell'acqua: sistema carica continua.
Filtro e separatore.
- 17** Filtro in spugna.
Ricambio dell'aria.
Breve parentesi sull'acaro.
- 18** Manutenzione periodica: lavaggio caldaia.

...per lavorare alla grande!

. Introduzione

Innanzitutto complimenti per aver scelto questa macchina speciale, ad estrazione aspirante e vaporizzante: potente, ecologica ed efficiente, soddisfa ogni esigenza di "pulito tranquillo" nella vostra casa e si fa in 5 per Voi: lava, aspira, asciuga, igienizza e persino stira! La macchina è dotata di: circuito rigenerante dell'aria contro allergie, asma, riniti, ecc., regolatore di vapore a seconda delle esigenze, fuoriuscita d'aria per varie funzioni, potenziometro per regolare la velocità della turbina del motore, aspirazione sotto vuoto e si può abbinare al tavolo aspirante. Il vapore è un elemento naturale, ideale per una pulizia completa e profonda. Collegato all'aspirazione fa di questa macchina uno strumento versatile in qualsiasi situazione, anche la più difficile. Infatti l'elevata temperatura, così come la forte pressione, conferiscono al vostro apparecchio una grande efficacia ed efficienza, assicurandovi il massimo rendimento nel minor tempo possibile. Vi invitiamo quindi a leggere attentamente questo manuale, per conoscere più da vicino questa macchina e per scoprirne tutte le sue potenzialità, oltre a rispettare scrupolosamente i consigli, al fine di garantire ottimi risultati, all'insegna della tranquillità e sicurezza di utilizzo.

. Precauzioni d'uso

Un occhio di riguardo in più prima, aiuta ad evitare disagi e problemi poi.

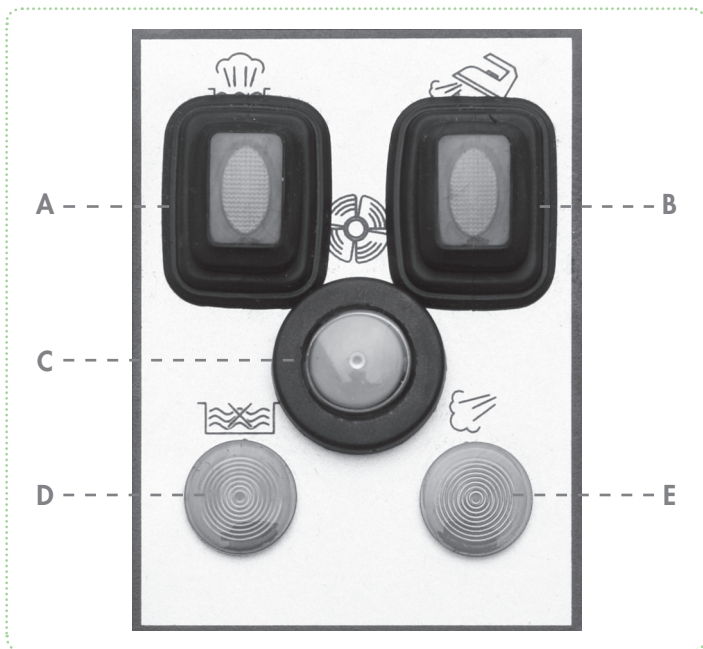
- . Assicurarsi che la vostra installazione elettrica 220 Volts sia munita di una presa di terra.
- . Non accendere mai l'apparecchio se la caldaia è vuota.
- . Non capovolgere mai l'apparecchio (rischiate di ostruire l'elettrovalvola con i depositi di calcare).
- . Non lasciare mai incustodito l'apparecchio collegato.
- . Non utilizzare prodotti detergenti oppure disinfettanti all'interno della caldaia.
- . Non aspirare mai materiali infiammabili, esplosivi o corrosivi.
- . Assicurarsi che le superfici e gli elementi da pulire possano sopportare il vapore (testare su una piccola superficie).
- . Non utilizzare il vapore sul velluto, raso e pelle non impermeabili.
- . Scollegare l'apparecchio prima di eseguire qualsiasi intervento.

Il costruttore declina ogni responsabilità nell'eventualità di un guasto dell'apparecchio in seguito a modalità di utilizzo o manutenzione scorrette.



. Il prodotto in primo piano: caratteristiche tecniche

- . Alimentazione 220-230 Volt 50-60 Hz.
- . Potenza colonna d'acqua 2400 Millimetri.
- . Potenza motore a turbina da 1000 a 1200 Watt.
- . Resistenza caldaia ad immersione in acciaio inox 1800 Watt.
- . Pressione vapore 4 - 4,5 bar.
- . Temperatura vapore in caldaia 165°.
- . Capacità nominale caldaia carica continua automatica.
- . Capacità utile caldaia 0,600 litri.
- . Collegamento accessori a bassa tensione da 5 Volt a 12 Volt.
- . Pressostato 16 Ampere.
- . Ferro da stiro professionale 220-230 Volt 800/1000 Watt.
- . Tappo chiusura contenitore acqua.
- . Rubinetto scarico impurità caldaia.
- . Lampada d'esercizio pressione colore arancione/verde (OK).
- . Lampada avviso mancanza d'acqua nel serbatoio colore rosso.
- . Termostato automatico per sblocco macchina.
- . Caldaia in acciaio 18/10 spessore 15/10 a livello professionale.
- . Manopola comando velocità motore più o meno pressione d'aria in entrata e in uscita.
- . Manopola comando più o meno vapore.



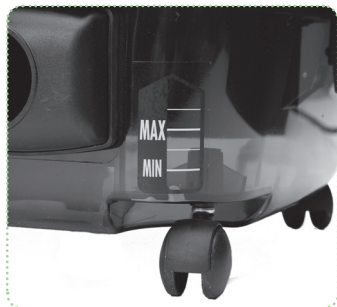
. Elenco funzioni quadrante

- A. Tasto accensione caldaia.
- B. Tasto accensione generale o ferro da stiro.
- C. Tasto avvio motore.
- D. Spia caldaia.
- E. Spia vapore.

. Avvertimenti

Più la si usa, e meglio è! Questa macchina vi darà grandi soddisfazioni dopo averla usata ripetutamente. Alcune superfici necessitano di più passaggi - come moquette, vetri, piastrelle, ecc. - ma potrete ammirare con quanta semplicità le superfici da pulire saranno completamente sgrassate e liberate dai residui dei detersivi.

Note: non lasciare utilizzare l'apparecchio ai bambini.



. La macchina all'opera: di fase in fase.

.1. Fase: riempimento del serbatoio

- . Togliere il tappo.
- . Riempire completamente il serbatoio con acqua di rubinetto, possibilmente calda, utilizzando l'apposita bottiglia fornita con la macchina e rispettando la capacità massima del serbatoio.
- . Rimettere il tappo.

Note: quando il serbatoio è pieno, l'acqua non scorre più dalla bottiglia. Utilizzare solo la bottiglia di riempimento fornita con la macchina, evitando altri sistemi, come bicchieri e imbuto, perché rischiate di sovrariempire l'apparecchio.

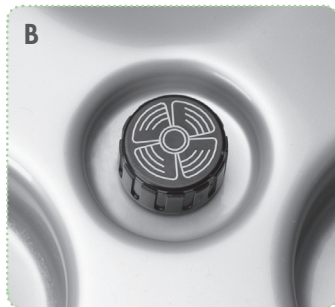
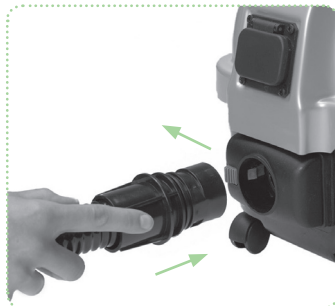
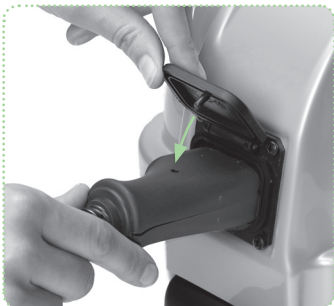
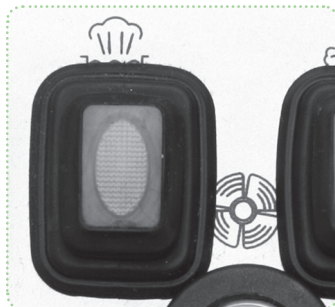
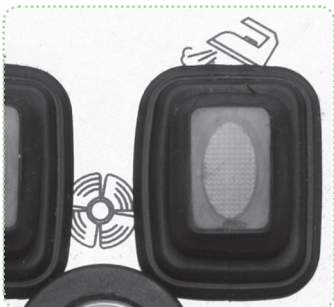
.2. Fase: riempimento del fusto inferiore

L'acqua, il migliore filtro naturale, ripulisce dal fumo di sigaretta, dagli acari, dai pollini, ecc. e mantiene una portata d'aria costante.

Per un buon funzionamento del filtro ad acqua:

- . Sganciare gli attacchi laterali.
- . Versare nel fusto inferiore circa 2 litri di acqua pulita.
- . Richiudere la macchina.

Durante l'aspirazione, controllare che il liquido raccolto non superi il livello indicato sul fusto stesso (MAX), al fine di evitare danni al motore. Quindi, sganciare gli attacchi laterali e, se necessario, svuotarlo. Dal momento che si richiude il fusto, assicuratevi di aver fissato bene gli attacchi laterali.



.3. Fase: accensione

- Collegare il cavo di alimentazione ad una presa di 220 Volts munita di una presa di terra.
- Per la funzione aspirapolvere, basta premere l'interruttore ferro e centralina.
- Per la funzione vapore, premere anche l'interruttore caldaia.
- Attendere circa sei minuti, la spia arancione/verde si accenderà e l'apparecchio raggiungerà la pressione ottimale di lavoro.

.4. Fase: collegamento spinotto conduttore corrente e collegamento bocchettone aspirazione

- Per lo spinotto conduttore corrente, alzare la linguetta nera che copre la presa dello spinotto, inserire a fondo lo spinotto, quindi richiudere la linguetta.
- Per il bocchettone aspirazione, spingere il cursore rosso verso il lato esterno della macchina e, tenendolo premuto, inserire il bocchettone di aspirazione, centrarlo e lasciare il cursore fino a sentire il clic di chiusura.
- Accertarsi che tutto sia ben collegato.

Per togliere lo spinotto conduttore corrente, è necessario:

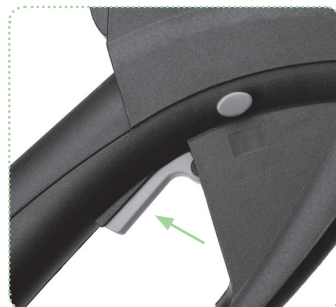
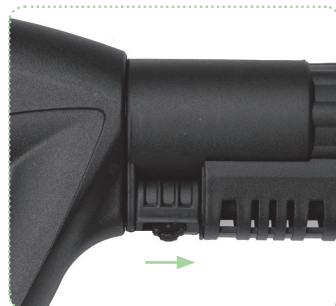
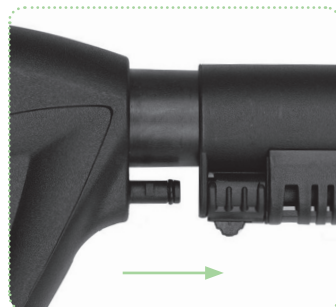
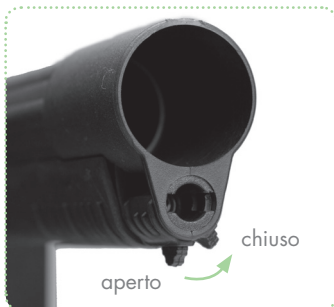
- Alzare la linguetta nera che copre la presa dello spinotto.
- Tirare lo spinotto verso di voi.

Per togliere il bocchettone aspirazione, è necessario:

- Spingere il cursore rosso verso l'esterno della macchina.
- Tenendo premuto il cursore, tirare il bocchettone verso di voi.

.5. Fase: regolazione vapore e motore

Il vapore si regola in base alla superficie da trattare, mediante la manopola **A** che si trova vicino al tappo di riempimento del serbatoio. La velocità del motore si regola mediante la manopola **B**.



.6. Fase: messa in funzione degli accessori

- . Tutti gli accessori doppia funzione aspirazione e vapore, si incastrano direttamente sull'impugnatura oppure sui tubi prolunga.
- . Spingere la ghiera di bloccaggio verso il centro, in posizione di apertura.
- . Incastrare il tubo prolunga oppure l'accessorio.
- . Spostare la ghiera in posizione di chiusura.
- . Far scorrere il cursore in posizione di sicura (solo per i tubi).
- . Premere il pulsante situato sopra l'impugnatura ergonomica per l'aspirazione delle sostanze solide e liquide.
- . Premere il grilletto, situato sotto l'impugnatura, per liberare vapore.

Note: è possibile che si formi un po' d'acqua condensata nel flessibile e che fuoriesca durante i primi secondi di utilizzo.

Attenzione: non utilizzare mai su apparecchi elettrici in funzione o sotto tensione!



. Accessori in dotazione

1. Impugnatura con flessibile e innesto spinotto.
2. Spazzola multifunzioni.
 - 2A. Adattamento per aspirazione liquidi.
 - 2B. Adattamento tappeti.
 - 2C. Adattamento universale.
3. Tergivetro inglesina aspiravapore mm 150.
 - 3A. Telaio tergovetro.
 - 3B. Telaio setolato.
4. Tergivetro aspiravapore mm 250.
5. Prolunghe conduttore vapore.
6. Portabocchettina.
 - 6A. Spazzolino in setola diametro mm 30.
 - 6B. Bocchettina mm 80.
 - 6C. Lancia mm 80.
7. Bottiglia riempimento serbatoio.

1



.1. Impugnatura con flessibile e innesto spinotto

- A. Bocchettone aspirazione.
- B. Spinotto conduttore corrente.
- C. Tubo flessibile.
- D. Sicura grilletto.
- E. Grilletto vapore.
- F. Tasto aspirazione.

. Manutenzione permanente del flessibile

Dopo ogni utilizzo, si raccomanda di sciacquare il flessibile aspirando da una bacinella uno/due litri di acqua. Quindi, svuotare il fusto per evitare che lo sporco non si agglomeri sulla parete del flessibile.

. Manutenzione del fusto inferiore

- . Dopo ogni utilizzo dell'apparecchio.
- . Quando l'acqua del fusto diventa sporca.
- . Oppure dopo un utilizzo prolungato della funzione aspirazione polvere secca, è necessario pulire il fusto dell'apparecchio da tutti i liquidi o impurità solide aspirate, sganciando i ganci laterali e sollevando la parte superiore dell'apparecchio.

. Pulizia del sifone estraibile

Per la pulizia del sifone estraibile, sganciarlo dal basso verso l'alto e reinserirlo nelle apposite guide.

Note: non utilizzare alcol o prodotti chimici per pulire il fusto. Essendo realizzato con materiali altamente resistenti agli urti, l'impiego di tali prodotti potrebbe cristallizzarlo, rendendolo fragile.



2**2A****2B****2C****.2. Spazzola multifunzioni**

Dotata di uno snodo che permette di effettuare un giro di 360°, questa spazzola riesce a pulire zone difficili da raggiungere (sotto i mobili e i letti, sugli armadi alti, ecc.) grazie ai diversi inserti a disposizione. Per utilizzare l'inserto voluto sulla spazzola, è sufficiente inserirlo al di sotto e premere con i pollici verso i lati le due linguette poste al di sopra della spazzola fino a bloccare l'inserto. Per toglierlo è necessario premere con i pollici sulle stesse linguette in senso inverso, poi estrarre l'inserto.

.2A. Adattamento per aspirazione liquidi

Indicato per la pulizia di pavimenti, rivestimenti plastici, marmo, ecc.. Emanare vapore sulla superficie da pulire e contemporaneamente aspirare; si otterrà una superficie perfettamente pulita e secca. Possibilità di premere leggermente sulla spazzola in caso di sporco difficile da togliere. Per le macchie di grasso sul marmo, materiale nobile ma poroso, sono necessari diversi passaggi. Anche la cera incrostata sul suolo si può togliere facilmente: basta emanare vapore, fermandosi particolarmente negli angoli, e aspirare la cera disciolta dal vapore. In questo modo il pavimento è pronto a ricevere nuova cera con uno straccio (o direttamente sul suolo), posando la spazzola al di sopra e stendendola uniformemente.

.2B. Adattamento tappeti

La forma arrotondata permette di scivolare e pulire più facilmente tappeti e moquette.

.2C. Adattamento universale

Utilizzabile su pavimenti, piastrelle, rivestimenti plastici per la funzione aspirapolvere.

3



3A



3B



4



5



.3. Tergivetro inglesina aspiravapore mm 150

Si tratta di una spazzola su cui si possono adattare i seguenti telai:

.3A. Telaio tergovetro

Ideale per pulire vetrate di tipo "inglesina". Per un utilizzo corretto, si consiglia di regolare la portata di vapore al minimo; tirare la spazzola verso il basso aspirando l'acqua (possibilità di vaporizzare e aspirare simultaneamente oppure separatamente); assicurarsi che la spazzola in caucciù sia ben premuta sul vetro.

.3B. Telaio setolato

Utilizzabile per pulire divani, poltrone, sedili delle macchine, ecc. Per un uso corretto, emanare vapore premendo la spazzola contro la superficie, così da scrostare facilmente lo sporco.

.4. Tergivetro aspiravapore mm 250

Il tergovetro è particolarmente adatto per la pulizia di vetri e specchi. Per un utilizzo corretto, regolare la portata di vapore al minimo; tirare la spazzola verso il basso, aspirando l'acqua (possibilità di vaporizzare e aspirare simultaneamente oppure separatamente); assicurarsi che la spazzola in caucciù sia ben premuta sul vetro.

Note: in inverno è necessario preriscaldare i vetri tenendo la spazzola a 10-15 cm di distanza prima di procedere alla pulizia.

.5. Prolunghe conduttore vapore



.6. Portabocchettina

.6A. Spazzolino in setola diametro mm 30

.6B. Bocchettina mm 80

.6C. Lancia mm 80

Particolarmente indicato per fessure tra i mobili, piastrelle, box doccia, tra angoli; scioglie anche il grasso dei cerchi delle auto e del motore. Possibilità di aggiungere la spazzola rotonda piccola, adatta per disincrostare le fughe oppure gli angoli morti di rubinetteria o altro. Inoltre con la lancia è molto facile scollare le carte da parati: con una forte pressione di vapore, iniziare scollando un angolo e continuare dirigendo il getto tra il muro e la carta. Per pulire una tintura murale, è necessario avvolgere la spazzola in un asciugamano, ridurre la portata del vapore al minimo e pulire con movimenti continui e rapidi. Il vapore serve anche a sbrinare con la massima semplicità e velocità congelatori o frigoriferi.

Note: là dove lo sporco resiste, aumentare al massimo la pressione di vapore.

12



.7. Bottiglia riempimento serbatoio

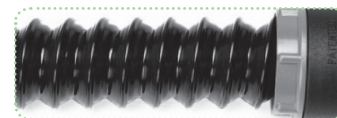
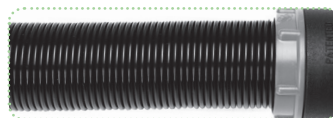


. Accessori a richiesta

1. Ferro da stiro.
2. Asse da stiro.
3. Battitappeto elettrico.
4. Pennello snodato in crine.
5. Prolunga lancia vapore.

6. Spazzolino in acciaio diametro mm 30.

7. Tubo estensibile con raccordi: si allunga da 1 a 6 metri.



1



.1. Ferro da stiro

- . Inserire la spina monoblocco del ferro nella presa dell'apparecchio.
- . Cliccare il coperchio sulla spina.
Il piccolo «clic!» indica la corretta chiusura.
- . Regolare il termostato sulla posizione desiderata in base al tessuto.
- . Attendere alcuni minuti che il ferro sia caldo.
- . Procedere, premendo sul tasto rosso per ottenere il vapore.

Per togliere la spina monoblocco, bisogna:

- . Aprire il coperchio e tirare la spina.

Note: non dimenticare di togliere la spina del ferro dopo l'utilizzo. Se al primo utilizzo del ferro dovesse apparire un po' di fumo sulla suoletta, non preoccupatevi! Continuate pure a farlo scaldare: il fenomeno si arresterà da solo.

2



.2. Asse da stiro

L'asse da stiro pieghevole da tavolo è pratico e può essere appeso o riposto in orizzontale o verticale. Il piano è in alluminio radiante per un peso totale inferiore ai 10 Kg. Aspira e riscalda tutta la superficie assicurando una perfetta stiratura ed asciugatura degli indumenti.

3



.3. Battitappeto elettrico

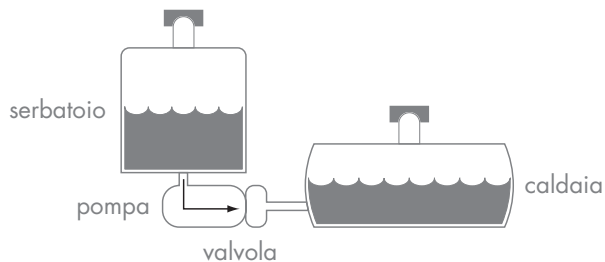
Ottimo per aspirare a fondo tappeti, moquette, materassi ecc. È necessario tener premuto con un piede l'accessorio ed inclinare il tubo verso di sé.



. Accessori a richiesta: solo aspirazione

1. Tubo a cremagliera.
2. Tubo flessibile completo.
3. Spazzola grande.
4. Bocchettina.
5. Spazzola tonda piccola.

6. Spazzola caloriferi.



. Pressione di lavoro

Durante l'utilizzo, la spia arancione/verde segnala che la pressione nella caldaia è normale, tuttavia, continuando ad erogare il vapore, questa diminuisce leggermente e la spia si spegne automaticamente. La resistenza si rimette sotto pressione e questo permette di continuare il vostro lavoro mantenendo la temperatura all'interno della caldaia.

. Livello dell'acqua: sistema carica continua

Quando l'acqua del serbatoio scende sotto i livelli minimi, interviene una suoneria e la lampadina rossa lampeggia. In questo caso, si dovrà riempire nuovamente il serbatoio di acqua e continuare a lavorare. Se invece finisce l'acqua nella caldaia, interviene un termostato sonda che stacca completamente la corrente: blocca la macchina e si accende la spia verde/arancione. Significa che non si è provveduto al corretto rabbocco d'acqua nel serbatoio. Dopo pochi minuti la luce si spegne automaticamente e la macchina si sblocca. È fondamentale tenere premuto il grilletto vapore dell'impugnatura, finché la pompa termina di riempire la caldaia.

. Filtro e separatore

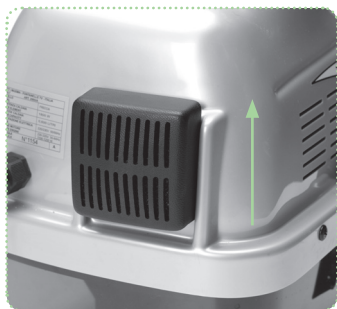
All'interno del fusto inferiore della macchina si trova un filtro. Tale filtro può essere disinnestato e, al suo interno, rivela un separatore molecolare conico o frullino, collegato al motore biturbina. Questo separatore può essere pulito e quindi lavato con acqua, svitando la vite zigrinata che lo disinnesta. Per il reinserimento, basta rimettere la vite zigrinata e innestare il filtro negli appositi ganci. Per la pulizia della superficie sottostante, non utilizzare acqua corrente.

A. Separatore molecolare.

B. Vite zigrinata.

C. Filtro.

Note: non capovolgere la macchina o inclinarla oltre i 45°! Prima di operare sul filtro, si raccomanda di staccare sempre la corrente.



. Filtro in spugna

All'esterno della macchina, in fuoriuscita dell'aria è posto uno speciale filtro che riduce la rumorosità del motore. Tale filtro può essere sganciato e riagganciato in senso verticale.

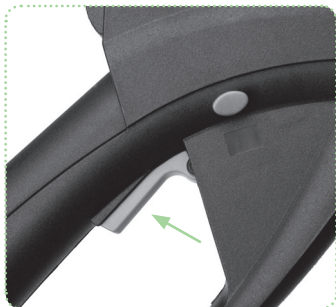
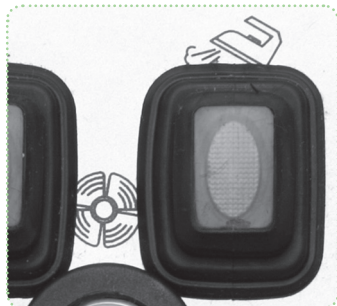
- A. Fessure per sganciare e riagganciare il filtro.
- B. Fuoriuscita dell'aria.
- C. Coprifiltro.
- D. Filtro.

. Ricambio dell'aria

Grazie ad un particolare meccanismo, senza aggiungere accessori, questa macchina effettua un veloce ed efficace ricambio dell'aria. Innanzitutto va utilizzata all'interno della stanza con porte e finestre chiuse. Versare nel fusto inferiore circa due litri di acqua pulita ed avviare l'aspirazione al minimo senza utilizzare il tubo flessibile.

. Breve parentesi sull'acarò

L'acarò vive e deposita i suoi escrementi nelle tappezzerie, armadi, moquette, cuscini, materassi e negli ambienti rimasti troppo a lungo chiusi. Visto che l'acarò può causare manifestazioni allergiche, come asma bronchiali, congiuntiviti, dermatiti, riniti, in particolare ai bambini e agli anziani, si consiglia di arieggiare molto e costantemente i locali, per ridurre la presenza (almeno 15 minuti ogni due ore!). L'aspirapolvere tradizionale non basta: i comuni sacchetti di carta lasciano filtrare parte del pulviscolo che ritorna nell'aria, assieme ad acari e muffe, creando gravi disagi specie a persone asmatiche.



. **Manutenzione periodica: lavaggio caldaia**

Per evitare la formazione di calcare nella caldaia, è bene lavarla frequentemente utilizzando acqua pulita.

A macchina fredda:

- . Sganciare il fusto inferiore e sollevare la testata;
- . Aprire il rubinetto di scarico;
- . Riposizionare la macchina sul fusto (senza chiudere i ganci);
- . Collegare il tubo flessibile solo alla presa della testata;
- . Premere il tasto di accensione generale.

Non premere il tasto accensione caldaia!

- . Tenere premuto il grilletto dell'impugnatura;
- . Aggiungere costantemente acqua nel serbatoio con l'apposita bottiglia;

Se l'acqua che esce dal rubinetto di scarico è ancora biancastra, continuare a rabboccare.

- . Chiudere il rubinetto di scarico;
- . Continuare a rabboccare l'acqua nel serbatoio tenendo sempre premuto il grilletto vapore dell'impugnatura finché la pompa finisce di caricare.

Note: se effettuando queste operazioni non dovesse fuoriuscire acqua dal rubinetto di scarico, significa che il calcare ha ostruito l'uscita. Si consiglia di contattare il centro assistenza più vicino. NON APRIRE ASSOLUTAMENTE IL RUBINETTO A MACCHINA CALDA O IN FASE DI RISCALDAMENTO. La casa costruttrice vieta tutti gli utilizzi di altri prodotti che alterano i raccordi pena l'annullamento della garanzia.

Se non pulite spesso il vostro apparecchio, l'elettrovalvola si riempie di calcare, non chiude più completamente e lascia uscire un filo di vapore dal flessibile.